

Copenhagen no. 26

Copenhagen, The Royal Library, MS Thott 291 8°, f. 31¹⁾

S'il advient que mon deul me tue [Michelet]

Dijon no. 3

Dijon, Bibliothèque Municipale, MS 517, ff. 8^v-9

[Superius] Mensura = 

2)

1.4. S'il ad - vient que mon deul me tu - - e
3. Ce ma cau - se_est bien de - ba - tu - - e

Tenor

1.4. S'il ad - vient que mon deul me tu - - e
3. Ce ma cau - se_est bien de - ba - tu - - e

Contratenor

1.4. S'il ad - vient que mon deul me tu - - e
3. Ce ma cau - se_est bien de - ba - tu - - e

11

pour vous, ma seule che - re te - nu - - e,
de - vant la cours d'A - mours et veu - - e,

pour vous, ma seule che - re te - nu - - e,
de - vant la cours d'A - mours et veu - - e,

pour vous, ma seule che - re te - nu - - e,
de - vant la cours d'A - mours et veu - - e,

21

je tiens qu'A - mours se - - - ra d'a -
pen - sez vous que vous n'a - - - rez tort?

je tiens qu'A - mours se - - - ra d'a -
pen - sez vous que vous n'a - - - rez tort?

je tiens qu'A - mours se - - - ra d'a -
pen - sez vous que vous n'a - - - rez tort?

1) Copenhagen: Only *Tenor* and *Contratenor* as the preceding folio containing the *superius* is missing in the MS.

2) Dijon: The *superius* part has a key signature of one flat in the first staff only (bb. 1-12). This key signature has been interpreted as a notated accidental affecting the single *b*' in the staff (b. 3).

31

cord que Si je vous char voir - ge de ma au
 Si a - rez voir s'il vient au
 cord que Si je vous char - ge de ma au
 Si a - rez voir s'il vient au

40

mort fort: af Ma fin que vous se - soi ra - cher
 Ma fin que vous se - ra soi - cher
 mort fort: af - fin que vous se - ra soi - cher
 Ma fin que vous se - ra cher

51

ez cher con ven - gnu du - - e.
 cher ven - du - - e.
 ez con ven - gnu du - - e.
 ven - du - - e.

2a. He - las! or es - tes vous te - nu - - e
 2a. He - las! or es - tes vous te - nu - - e
 2a. He - las! or es - tes vous te - nu - - e

1) Dijon, *Tenor*, bars 43-46, the ligature includes bars 43-44 only.

11

le chef d'on - neur des - soubz la nu - e,

le chef d'on - neur des - soubz la nu - - - e,

le chef d'on - neur des - soubz la nu - e,

21

mais vos - tre loer se per - dra fort,

mais vos - tre loer se per - dra fort,

mais vos - tre loer se per - dra fort,

1)

2b. s'il ad - vient que mon deul me tu - - - e

2b. s'il ad - vient que mon deul me tu - - - e

2b. s'il ad - vient que mon deul me tu - e

11

pour vous, ma seule che - re te - nu - e.

pour vous, ma seule che - re te - nu - - - e.

pour vous, ma seule che - re te - nu - e.

1) *Text 2b*: This rondeau can only be performed with a shortened second *couplet*. The meaning of the poem does not permit an inclusion of the 3rd line. An alternative solution could be to perform one line only (to stop after the words "... me tue").